

Nuestro Señor. He ahí lo que el Evangelio de este día nos enseña. Pues bien, verdades son estas á la vez grandes y consoladoras. El que es enviado para ser nuestro consolador es Dios, puede pues endulzar ó secar nuestras lágrimas sino nos resistimos á su acción sobre nosotros. El que es enviado para iluminarnos es Dios, puede pues darnos á entender ó á conocer con certeza lo que debemos creer y lo que debemos hacer si escuchamos su voz. En fin el que es enviado para darnos testimonio de Jesucristo es Dios, su testimonio es por lo tanto verdadero y no podríamos ponerlo en duda sin crimen. Entregámos pues nuestro espíritu con esos pensamientos. amados míos, durante los días que faltan hasta Pentecostes; dichos pensamientos nos dispondrán á recibir debidamente al Espíritu Santo en el domingo próximo y el Espíritu Santo una vez que le hayamos recibido bien nos hará experimentar la verdad de las enseñanzas que acabo de esponeros, consolándonos en nuestras penas, iluminándonos acerca de nuestra fé y de nuestros deberes y haciéndonos en fin conocer cada vez mejor amar, conocer y servir á Nuestro Señor Jesucristo lo que es un medio infalible para poder después de nuestra muerte ser recibidos en el cielo. Amen.

### DOMINGO INFRAOCTAVA DE LA ASCENSION

#### SEGUNDO DISCURSO

#### Jesús advierte a sus apóstoles que no se escandalicen.

I. Necesidad de no escandalizarse. — II. Lo que hay que hacer para no escandalizarse.

El Evangelio que acabais de oír, amados míos, está tomado del celebre discurso que el Salvador dirigió á sus apóstoles después de demostrar que ese testimonio es irrefutable, celestial, divino. Destinchados los que no os vendeis á ese testimonio, en vez de ser hombres de talento y despreocupados, no sois mas que unos pobres locos (*Año Eclesiástico*. Paris 1739. Dom. en la oct. de la Ascens.).

la institucion del Santísimo sacramento de la Eucaristia y cuando se disponia á marchar al jardin de los Olivos donde debia comenzar su dolorosa Pasion. La gravedad de las circunstancias hace que todas las lecciones que encierra y hasta las palabras que sirven para expresarlas, son excepcionalmente solemnes é importantes. Bastará pues, para nuestro discurso en la presente mañana, meditar los avisos, amonestacion ó consejos que el Salvador dá á sus apóstoles y en su persona á nosotros mismos, diciéndoles que no se escandalicen. En otras circunstancias, nuestro divino Maestro nos dió á entender que enorme crimen es el escandalizar al prójimo, esto es, inducirle al mal con malos ejemplos ó consejos: *Mas le valdria al hombre y ser arrojado al mar, mejor que escandalizar al menor de sus hermanos*<sup>1</sup>. Tambien ahora nos va á hablar del escándalo, mas

1. *Math. xviii, 6. — Hæc locutus sum vobis, ut non scandalizemini. Nostis, auditores, publicas et communes noxas, clades et pericula, communi opera, averti et arceri. Sic incendia communi omnium vicinorum restinguuntur auxilio; sic lupi et canes rabidi communi incolarum pelluntur et necantur manu; sic viæ publicæ et regie communi reficiuntur et conservantur opera: proinde non unum hominem, sed totam offendit communitatem, qui ejusmodi noxam affert aut procurat. Hujusmodi malum in regno Christi est scandalum, quod non uni aut alteri homini, sed toti nocet communitati. Hinc omnes qui illius regni membra sunt, inveno communi quasi ope maximopere adlaborasse, ut scandala tollerentur. Quod ego si ostendero, quis in posterum audebit rem tam noxiam in publicum afferre. — 1º Ostendit Deus: nam imprimis justissimam iram suam cohuiit ab Hebræis, ut inde extollerentur gentes, eorum hostes, et pertinaciores fierent. Sic Num. xiv, cum proposuisset murmurantem populum ferire pestilentia et consumere in deserto, interposuit se Moyses orans et dicens, inde consecuturum ut gentes blasphemem nomen ejus, quasi non potuerit eos inducere in terram promissam, et idcirco occiderit eos... — 2º Ostendit Christus primo, seria debortatione et comminatione. Non enim inveno Dominum contra aliud vitium adeo detonasse, ac contra scandalum... Idem docuit exemplo... — 3º Ostendit Deipara Virgo, dum post partum instar alia-*

para decirnos que no nos escandalicemos esto es, que no cometa-

rum mulierum, licet angelos puritate vinceret, per quadraginta dies ab ingressu templi abstinuit, et legem purificationis servavit, ne homines scandalizarentur, quasi legem violaret, aliisve mulieribus melior esse vellet. Itaque de suo jure, honore et prerogativa cessit cum non teneretur, ut scandalum vitaret... — 4<sup>o</sup> Ostendunt angeli, qui ne hominibus, quos custodiunt, scandala præbeantur, sedulo laborant, juxta Ps. xc: *Angelis suis mandavit de te, ut custodiant te in omnibus viis tuis. In manibus portabunt te, ne forte offendas ad lapidem pedem tuum.* Lapides autem in via positi, potissimum scandala sunt, quibus mundus plenus est... — 5<sup>o</sup> Ostendunt viri sancti veteris testamenti. Primo, Booz, qui de nocte advertens dormire ad pedes suos Ruth Moabitidem, non solum eam non attigit, verum etiam cavet, ne alii, si intelligerent juxta se cubuisse mulierem, inde offenderentur, jussit eam mane in tenebris abscedere, et præcepit ei insuper: *Cave, ne quis noverit, quod huc veneris.* Ruth. iii. Dixit quidam veterum: « Si non caste, saltem caute. » Sed hic noster Booz caste se et caute gessit. Secundo, Eleazarus, II. Mach. vi... — 6<sup>o</sup> Ostendunt sancti novæ legis. Primo, S. Paulus, qui I. Cor. vii, ait: *Si esca scandalizat fratrem meum, non manducabo carnem in æternum;* et c. ix. sequente ostendit potuisse jure, se victum ab iis quos docebat, eligere, noluisse tamen et magis in penuria et proprio manuum labore vivere, elegisse, ne quod offencilum daret Evangelio Christi, ne videlicet homines invidi et avari existimarent cum lucrifragia evangelizare. Secundo, Marcellinus papa, Brev. Rom. 26 apr. etc. (FABER, *Op. conc. Dom. vi.* post Pascha, conc. 3). — Quam sit grave et periculosum præbere scandala. *Hæc locutus sum vobis, ne scandalizemini.* Observarunt viri doctissimi, sacre Scripture interpretes, non unum discrimen inter maledictionem, quam pronuntiavit Deus in primos nostros parentes, pessimo serpentis sibilo seductos, et in serpentem, ipsorum seductorem. Imprimis enim: « Neque mulieri, inquit Rupertus. lib. de victoria Verbi Dei, c. 15, maledicta es, neque viro, maledictus, dixit; sed tantum hoc: *Maledicta terra in opere tuo,* etc. Soli serpenti dixit: *Maledictus eris;* quo videlicet dicto firma et immutabilis intelligenda est sententia damnationis. » Rursum Procopius in hunc: « Mirabile, inquit, vide indicium, deceptis interrogat, deceptorem non interritat, sed quasi malum et malis auctorem, et penitus incorrigibili-

mos el mal por mas que haga ó diga el proximo<sup>1</sup>. Poes bien, para

lem, veniaque indignum affatur. » Denique, serpens inter tres prævaricatores, ultimo interrogatus, primus condemnatur: *Quia fecisti hoc, maledictus eris,* etc. Quid sibi volunt ista? Nimirum interest plurimum inter seductorem, et inter seductos: inter auctorem scandalii et inter scandalizatos. Isti merentur poenam; ille etiam maledictionem. Isti ad judicium citandi sunt; ille vel injudicatus et absque processu judicii condemnatus. Isti quidem luent; sed ille omnium primus, qui scandalum præbit. Audimus in hodierno Evangelio, quanta dixerit Christus suis discipulis, ne scandala incurrerent; quanta ergo dicturum putamus iis, qui scandala præbituri sunt? Dixit certe illis severa, et terribilia, que nunc audiemus. — 1<sup>o</sup> Locutus est Matth. xviii. Dominus: *Vae autem homini per quem scandalum venit...* — 2<sup>o</sup> Locutus est eodem Matthæi citato capite hæc: *Si autem manus tua vel pes tuus scandalizat, te absconde cum et projice abs te...* — 3<sup>o</sup> Locutus est eodem Matthæi capite in hunc modum: *Qui scandalizaverit unum de pusillis istis, qui in me credunt, expopit ei ut suspendatur mola asinaria in collo ejus, et demergatur in profundum maris...* — 4<sup>o</sup> Locutus est Matth. xvii, ad Petrum, cum didrachma ab eo exactum esset: *Ergo liberi sunt (a tributo) filii: ut autem non scandalizemus eos, vade ad mare, et mitte hamum, et eum piscem, qui primus ascenderit, tolle et aperto ore ejus invenies staterem, illum sumens da eis pro me et te.* Ne enim exactores offenderentur quasi Christus vellet se subtrahere a communi lege et subjectione imperatoris, eumque aspernari, voluit in summa rerum penuria piscem e mari evocare, qui pro ipso satisfaceret (Id. *ibid.* conc. 2. auctarii).

1. Motiva ne scandalizemur in peccatis quorumcumque. *Hæc locutus sum vobis, ut non scandalizemini.* Qui mare aut flumen scopulis et syrtibus plenum navigare debet, solet ab aurico, si quem habet, via, guaro sedulo admoneri ut hoc vel illo loco vitet latentes illic scopulos. Quam fidam monitionem, si negligeret navigaturus, facile in extrema vite pericula deveniret. Hunc in modum Deus monuit per Moysen Hebræorum populum, ut ingrediens in terram promissionis, non iniret fœdera neque matrimonia cum residentibus gentibus, sed deleteret illas, aras quoque earum subverteret, et statuas confringeret, lucos succederet, et sculpitilla combureret, nec concupisceret argentum et aurum, de quibus facta sunt, neque assumeret ex eis quidquam, ne in eis graviter offen-

explicaros la doctrina del Salvador acerca de este punto, é instruirlos cuan útil es esto, voy en primer lugar de mostraros la necesidad

deret, uti legimus, Dent. vii. Ad eundem modum præmonet etiam Christus in hodierno Evangelio suos discipulos mittendos in universum orbem, ut ne offenderentur, adeoque Deum offenderint, si viderent se odio esse hominibus, eijci de synagogis et civitatibus, et adeo exosos esse, ut qui interficit illos, obsequium se præstare Deo putet. Quibus etiam verbis communis noster magister absque dubio nos omnes monet, ut inter scopulos et syrtis scandalorum hujus mundi, quibus ipse plenus est, caute navigemus. Ipse enim ait Marc. xiii: *Quod vobis dico, omnibus dico: Vigilate.* Detegamus igitur hos scopulos et vitæmus. — I. Scandalizantur hæretici, vel potius seipsos scandalizant in mala catholicorum vita, sed temere et stulte. Etenim cogitare debent: Primo, in quovis hominum catu esse aliquos malos, perinde non valere argumentum a moribus ad fidem, nisi mores illi ex tali fide juxta leges et dogmata ejus proveniant: sicuti non arguitur resp. quod in ea sint fures, latrones, adulteri, etc., sed quod furta, latrocinia et adulteria eorum leges approbent vel tolerent, nec debitis panis plectant. Si enim improbent et puniant, laudem meretur, non vituperium. Neque scandalizatur quisquam, si videat in aliqua civitate crebro suspendi fures, et occidi reos alios; sed potius emendatur. Jam vero mali catholicorum mores, non proveniunt ex fide catholica; quia juxta ejus leges et dogmata nec probantur, nec tolerantur, sed pro merito taxantur et castigantur... Secundo, intuei suorum mores debent, et invenirent longe perveriores, quodque caput est a dogmatibus suis fluentes... Tertio, intuari debent plura, que sunt bona apud catholicos, quam apud ullam sectam... — II. Scandalizantur alii in mala clericorum vita, necnon prelatorum. Sed hi imprimis cogitent monitos se esse a Christo de talibus: *Quod dicunt facite. secundum autem opera eorum nolite facere.*... Secundo, quia mala eorum vita nihil tibi nocet. Quid enim tibi obest, etsi a scabioso tabellario accipias litteras regis. Qui solum a bonis volunt addiscere, similes sunt illis qui in scyphis argenteis vel aureis tantum volunt bibere, et in purpureis saccis frumentum recipere, quorum profecto sitiis fameseque miseratione digna non est. Quid a te, quid agant clerici et superiores? Ipsi onus suum portant, suo tempore rationem reddaturi... — Tertio, quia etiam mali clerici et superiores

de no escandalizaros y en segundo, deciros lo que tenéis que hacer para no escandalizaros. Es una materia, como veis, tan importante como poco conocida por lo general.

I. *Necesidad de no escandalizarse.* — Como acabo de recordaros, escandalizarse, es flaquear en su fé ó en su conducta por consecuencia de lo que se vé hacer á los demas ó de lo que se les oye decir; ó en otros terminos, es tomar ocasion de lo que se vé hacer á los demas ó de lo que se les oye decir para pensar el mal ó hacerlo.

La accion ó la palabra de que uno se escandaliza pueden ademas no ser malas: aún mas, son aveces perfectamente buenas y hasta excelentes. ¡ Cuantas veces no se escandalizaron los Judíos de los actos y palabras de Nuestro Señor Jesucristo! Una dia se escandalizaron porque ponía la pureza interior por cima de las purificaciones exteriores y legales. Ciertamente que nada mas cierto habia y esta verdad, era necesario proclamarla, porque por mucho, no habia mas justicia que la observancia de las prescripciones ceremoniales, lo que destruía la verdadera justicia y el verdadero culto divino. Sin embargo los fariseos se escandalizaron de este discurso<sup>1</sup>.

possunt tibi prodesse... Sic etiam ægroti medici curare ægros possunt, licet forte seipsos nequeant. Quarto, cogita et ipsos esse homines: tibi et aliis similes... — III. Scandalizantur alii eujuscumque generis in peccatis proximorum. Sed isti cogitare debent primo, quod Christus nos præmonuerit, ne in talia impingamus scandala, quæ necessario suntventura, uti Matth. xviii... Secundo, cor non potius times ob lapsum alienum? Quis enim videns aliquem ante se collabi, ad ejus imitationem seipsum terræ affigit, et non potius cavet, ne simili casu ruat? Hinc enim sacra Scriptura recenset aliorum lapsus, veluti Davidis, Judæ, etc., non profecto ut imitemur, sed ut fugiamus... Tertio, scito pusillum esse, et imperfectum valde quicumque scandalizatur... Quam enim insipiens infans esse debet, qui ad alterius lapsum collabitur? Quam ruinosa domus illa, que ad vicini parietis ruinam, corrui et ipsa?... (FABER, *Op. conc.* Dom. vi. post Pascha, conc. 4).

1. Matth. xv, 12.

Quando habló el Salvador por primera vez del proyecto que tenía de darse como alimento á los hombres, trocando el pan en su cuerpo y el vino en su sangre, afin de ayudarles á conquistar la vida eterna, parece que sus oyentes, hubieran debido prorumpir en transportes de alegría y reconocimiento, de tal modo esta misteriosa intencion era digna de la omnipotencia y bondad de Dios; pero, en vez de esto, pusieron á murmurar entre ellos contra las palabras de Jesus y aún algunos ó la mayor parte de los que hasta entonces le siguieron, se retiraron y no le siguieron en adelante<sup>1</sup>. Otras veces los Judíos, que se habian escandalizado de la austeridad de san Juan Bautista y que habian dicho se hallaba poseido del demonio, viendo que Jesus comia y bebia como todo el mundo, se escandalizaron igualmente y digeron: *¿Que hombre mas voraz! Que bebedor?*<sup>2</sup> Se escandalizaron tambien cuando recordaron, al oírle enseñar al pueblo con tanta ciencia y sabiduria, sin haber estudiado jamas las humanas letras<sup>3</sup>; cuando le vieron arrojar los demonios del cuerpo de los posesos, acusandole de no arrojarles sino en nombre y virtud de Belzebú, principe de los demonios<sup>4</sup>; y en otras cien circunstancias<sup>5</sup>. ¿Buantas veces tambien no se ha escandalizado de los actos y palabras de los santos<sup>6</sup>! Y cuantas veces

1. Joan. vi, 42, 61 et 67. — 2. Matth. xi, 18, 19. — 3. Matth. xiii, 54-57. — 4. Matth. xii, 24.

5. Quare et quam immerito aliqui scandalizati sint in Christo. 1.<sup>o</sup> Quia docuit mundo et carni contraria. 2.<sup>o</sup> Quia mediam tenuit in sua conversatione viam. 3.<sup>o</sup> Quia fecit mirabilia. 4.<sup>o</sup> Quia passus est indigna. 5.<sup>o</sup> Quia a variis varie aspectus est (Faber, *Op. conc. Dom. vi. post Pascha, conc. 1. auct.*).

6. Egrotante aliquando Arsenio sacerdos ecclesie vile substravit stragulum, et capiti quoque pulvinar supposit propter morbi afflictionem. Cum autem unus ex senibus venisset ad illum visitandum, et illum sic vidisset utentem stragulis et pulvinari, ei dubitatione commotus est animus. Quod cum deprehendisset sacerdos, et eum seorsim abduxisset: Qualis, inquit, erat vita tua priusquam esses monachus? Ille vero: Magna, inquit, me premebat inopia rerum necessariarum,

cuotidianamente aún no se escandaliza uno de los actos y palabras de los mejores cristianos que se interpretan en mal y que se recriminan sin apariencia alguna de razon!

Por lo demas demasiado cierto es que los actos y palabras realmente escandalosas son innumerables. Que se hagan dichos actos que esas palabras se pronuncien con ó sin intencion directa de escandalizarnos, son por su naturaleza, propios á inducirnos al mal, y no se puede abrir los ojos sin contemplar dichos actos, ni los oídos sin escuchar esas palabras. En la calle, en todo lugar y sitio público, se oye ultrajar el nombre de Dios y profanar se vé su santo dia; vese al orgullo hacer alarde de hijo; á la lujuria tender sus redes, todas las pasiones correr cada una tras su objeto para satisfacer sus apetitos; tambien los libros y periódicos causan escanda-

egestatique mala me cruciebant. Cui sacerdos: Sed hic, inquit, quem vides, Arsenius, erat pater imperatorum, quando erat adhuc in vita mundana, magnasque habebat opes, et abundabat deliciis, jacebatque in sumptuosis et mollibus stragulis. Quocirca tibi quidem, qui nunc est inter monachos, est facilius vita, et minus onoxia molestia, ut quis a prioribus liberatus angustiis. Qui autem ex tantis divitiis et deliciis sua sponte venit ad tantam humilitatem, et nunc eam sustinet, quomodo non est dignus, qui habeatur in admiratione? Hæc cum audisset et intellexisset senex, et seipsum condemnavit, et petiit veniam a sacerdote, propterea quod non recte cogitasset (Sur. 19, *jul.*). — Quidam presbyter Stephanus, ex jecinoris dolore graviter ægrotus et a medicis edere carnes jussus, comedit. Interim advenit frater ejus sæcularis, cæteroque pius, qui videns illum vescentem carnibus, scandalizatus est, et valde contristatus, quod ex tanta abstinentia atque continentia in extremo vite sue tempore, ad comedendum carnes devolutus esset. Mox ergo in extasi factus, vidit quemdam dicentem sibi: Quare sic de presbytero scandalizatus es? Quia illum vesci carnibus vidisti? Nescis, quia necessitate compulsus, et propter obedientiam id fecit? Nempe propterea scandalizari non debuisti. Nam si merita et gloriam fratris tui videre cupis, ultro convertere, et vide. Conversusque vidit fratrem suum crucifixum cum Domino. Atque ad eum is, qui illi apparuerat: Ecce in qua gloria frater tuus est. (*Prat. spirit. c. 25.*)

lo narrando hechos propios para pervertir los corazones, esponiendo doctrinas que pueden quebrantar la fé de las personas poco instruidas en religion; las estampas y grabados, las pinturas y estatuas, que representan á veces actos que no se atreveria uno á ejecutar en público y cuyo efecto cierto es inspirar malos pensamientos, excitar deseos pecaminosos y hacer nacer en nosotros malas pasiones. El sagrado hogar de la familia no se vé tampoco á cubierto de los actos y palabras escandalosos. Apenas fundada por Dios y colocada en el Paraíso la primera pareja humana cuando ya se vé vencida por el escándalo: Eva con su ejemplo y sus sollicitaciones, arrastra en su caída al demasiado debil Adán. Despues ya es la mujer ya el hombre quien son uno para otro piedras de escándalo. Instituido el matrimonio para ser un alivio por la malicia, viene á ser ó se convierte en ocasion de ruina. Muy amenudo tambien, en la familia, los padres son piedras de escándalo para sus mismos hijos ya poniendo ante sus ojos malos ejemplos ya dándoles perniciosos consejos ó pecaminosos mandatos. El mismo santuario de donde jamas deberian salir mas que ejemplos y lecciones de edificacion; el santuario mismo, con vergüenza lo digo, no produce á veces mas que escandalos. Si se vé á veces sacerdotes poco celosos en el cumplimiento de sus deberes, y rara vez, gracias á Dios, sacerdotes infieles á sus juramentos. Luego, escandalos en todas partes, en todas las clases y en todos los estados.

Pues bien ¿qué se nos dice respecto al particular en el Evangelio de este día? Nos dice que no debemos escandalizarnos jamas, sea que no nos veamos mas que en presencia de aparentes escándalos, sea que nos hallemos ante escandalos reales, positivos, directos y aún queridos.

Si nos hallamos en presencia de escandalos aparentes, es decir en presencia de cosas que falsamente consideramos como escandalosas pero que su realidad no lo son, que pueden hasta ser buenas y excelentes, no debemos escandalizarnos es decir tomar de ellas ocasion de pensar mal ó de hacerlo. Ya comprendereis facilmente cuan injusta y culpable seria nuestra conducta en tales casos. Co-

menzariamos por calumniar en nuestro interior á nuestro prójimo, juzgando criminales sus actos, que en el supuesto serian indiferentes, ó buenos. Despues de un acto indiferente ó bueno nos valdriamos para pensar á obrar realmente mal. Seria como veis, pura perversion puesto que en vez de edificarnos lo que en los demos vieramos ó escucharamos sacariamos el mal del bien. Tal es el crimen que cometieron tantas veces los Judíos con respecto al Salvador, como no ha mucho os recordaba. Clarisimo es pues que en este caso no debiamos escandalizarnos.

No es menos cierto que no debemos escandalizarnos tampoco cuando nos hallamos en presencia de escandalos aún cuando sean estos reales y positivos. La falta del que escandaliza puede ser aún mayor si nosotros la imitamos; mas, nosotros seremos culpables, de toda la malicia de nuestra falta que la hayamos hecho ó no en continuacion del escándalo que hemos recibido. ¿Seria un asesino excusable de su crimen, porqué lo hubiera cometido despues de haber visto cometer un asesinato? Bien por el contrario de que la falta que se comete á consecuencia de un escándalo que se haya recibido, sea excusable ó menos grave por esta circunstancia me atrevo casi á decir que es mas grave. Porque aquel que nos escandalizó tal vez obrase por sorpresa y sin darse cuenta de la malicia de su acto; pero nosotros despues de haber visto esta mala accion, si á nuestra vez la cometemos, somos inexcusables. Antiguamente, en una celebre nacion, en Esparta, se acostumbra á embriagar de vez en cuando á los esclavos y mostrarlos en tal estado á los jóvenes ciudadanos, con objeto de inspirarles horror á la embriaguez. Pero, si los jóvenes Espartanos en vez de apartarse de la embriaguez por el espectáculo que se les presentaba, hubieranse por lo mismo embriagado á su vez ¿no es evidente que su falta hubiera sido mayor que si la hubieran cometido ántes de haber visto ebrios á los esclavos? Pues lo mismo sucede con los que toman ocasion del mal que ven hacer, para ejecutarlo ellos por su lado. Su culpabilidad lejos de poder ser excusada, ó tan solo disminuida por dicha circunstancia, muchas veces por el contrario se agrava. Porque

no obran por sorpresa ni por ignorancia puesto que no hacen el mal sino despues de haberle visto en los demas y despues de haber podido juzgar por consiguiente de su fealdad y malicia.

Añadid á esto que el que toma ocasion del mal que ve cometer á los demas para hacerlo él á su vez muestrase en extremo debil y cruel para con Dios. Un corazon justo, en efecto, bueno y generoso viendo que Dios es ofendido no deberia pensar mas que en compensar de algun modo tan alta majestad de la injuria que recibe, ofreciendole actos de desagravio, de sumision y amor. Pero el que se escandaliza no juzga de igual modo. Halla por el contrario que el momento de ofender á Dios hallase bien escogido á su vez para añadir sus golpes y ultrages á los que ya recibiera. Otra como esos niños denaturalizados de quienes se suelen hallar por desgracia ejemplos, que, cuando ven ultrajar á su padre, unense á los que le ultrajan para abatir con sus golpes reunidos al infortunado autor de sus dias. ¡ Puedese imaginar conducta mas indigna, mas frágil y mas cruel!

Tales son en pocas palabras las razones que demuestran la necesidad de guardar el precepto que Jesus nos hace, de no escandalizarnos. Veamos ahora.

II. *Lo que es preciso hacer para no escandalizarnos.* — Para eso hay muchos medios que tomar. El primero es no juzgar nunca mal del prójimo y por el contrario amarle. *El que á su hermano ama, nos dice el apóstol san Juan, permanece en la luz, y no se escandaliza*<sup>1</sup>. En efecto, cuando se ama al prójimo no se juzga mal de él. Y si le vé hacer un acto cuya bondad no se reconoce, se debe créer

1. Cave alienæ conversationis esse, aut curiosus explorator, aut temerarius judex etiamsi perperam actum quid deprehendas, nec sic judices proximum, magis autem excusa. Excusa intentionem, si opus non potes: puta ignorantiam, puta surreptionem, puta casum. Quod si omnem omnino dissimulationem rei certitudo recusat, suade nihilominus ipsi tibi, et dicto apud temetipsum: Vehemens fuit nimis tentatio. Quid de me illa fecisset, si accepisset in me similiter potestatem? S. BEN. serm. 40. sup. Cant.).

de buen grado, que no es un acto malo; porque dificilmente se cree que obran mal aquellos á quienes uno quiere. Y si el acto del prójimo parece ser clara y positivamente malo, debe uno decirse, ó bien que lo ha hecho por ignorancia, ó bien sin darse cuenta de lo que hacia, ó bien impleido por cualquier causa que ignoramos y que disminuye su culpabilidad. Ahi teneis, por ejemplo á nuestro propio vecino, que es un buen cristiano que sale de su casa un domingo por la mañana y no regresa á la misma sino cuando ha pasado ya la hora de la misa. ¿ Os escandalizareis de que ha faltado á su deber? Mas ¿ quién os dice que no habia tomado ya sus medidas para volver á su casa á tiempo y que no se ha retrasado sino bien apesar suyo? ¿ Quién os dice que no ha oido misa allí donde se hablaba? Amemos pues á nuestro prójimo, no le juzguemos mal, y no nos escandalizaremos de que haga ó dege de hacer<sup>1</sup>.

Un segundo medio para no escandalizarse, es prevér los escandalos. Ese medio es precisamente aquel con que Jesucristo preservó á sus apóstoles. Sabia que de allí á poco aquella misma noche, iba á ser detenido como un malhechor, conducido de tribunal en tribunal, tratado ya como criminal, ya como loco, y finalmente condenado á muerte y crucificado en lo alto del Calvario entre dos ladrones, acontecimientos todos capaces de quebrantar la fé siempre debil de los apóstoles y hacertles creer que no era El mas que un hombre. He ahí porque previene ese escándalo que les espera, y porque se lo anuncia, en las otras partes del discurso, del que el Evangelio de hoy no es mas que un fragmento, los principales acontecimientos que han de seguirse. Y los apóstoles así prevenidos, podran créer, aún en el primer momento, ser presa del espanto; mas al recordar que Jesucristo les ha pronosticado aquellos acontecimientos, el escandalo de que necesariamente hubieran tomado no hubiera tenido fuerza, porque se diran que si era de un hombre el sufrir aquellos males es propio de un Dios el anunciarlo. Porque esa es una de las cosas que debemos hacer nosotros mismos para

1. Matth. xviii, 7.

que no nos escandalicemos: preveer los escandalos. Porque apesar de toda la buena opinion que podemos tener de nuestro prójimo, apesar de nuestra vigilancia para no juzgarlos mal, nos sucederá el ser testigos de escandalos que no será posible disimular, nos sucederá tambien el ser formalmente solicitados al mal ó hasta impelidos al mismo. Nos sucederá el ser impelidos al mal, como nos sucederá el ser tentados y probados. Porque el escándalo entra en las miras de Dios como las tentaciones y aflicciones, y el Salvador dijo formalmente: *Es necesario que haya escándalos* <sup>2</sup>. Los escándalos asi como cualquier otra prueba, sirven, en efecto, para fortalecer la virtud de los justos y hacerla ver en todo su lustre y esplendor. Esto mismo es lo que se vé de un modo admirable y brillante en la historia de José violentamente solicitado al mal por la mujer de su amo, Putifar. Pues bien, repito, uno de los mejores medios para escapar al peligro que nos crean los escandalos es el preveerlos. Hombre prevenido vale por dos, dice el adagio, porque esta sobre aviso. Pues bien, nosotros estamos prevenidos, sabemos que es preciso que haya escandalos; sabemos que los hay; sabemos que vivimos entre escandalos: estemos pues prevenidos y en vez de sucumbir ó declararnos vencidos ante los escandalos triunfaremos y sacaremos nuevos meritos de lo que estaba destinado á hacernos perder la gracia de Dios <sup>1</sup>.

1. Un corazon preparado ó prevenido nada tiene que temer. Y estará prevenido y se hallará bien preparado si ha reflexionado sobre las vicisitudes de las cosas humanas antes de haberlos probado; si tiene muger, hijos, patrimonio y usa de ellos como quien debe perderlos algun dia. En efecto nada sólido y estable hay para lo que de por si es débil nada eterno para quien de por si es fragil, todos bienes de los mortales son mortales por naturaleza. Hablo de los bienes tras los cuales con loco afán corre la multitud frenética. Porque el verdadero bien, es decir, la sabiduría y la virtud no muere. Los mortales no poseen de inmortal otra cosa (Seneca, *Epistola* 99). — Cuida y procura el sábio ante todo que ningun acontecimiento le coja desprevenido. Por que previendo lo que puede acontecer, se amortiguan los golpes de la

Si preveer los escandalos es un buen medio para no llegar á ser victima de los mismos, tenerlos y huirlos es mucho mejor. No ha mucho comparaba yo los escandalos á las tentaciones, y de hecho, bajo el punto de vista en que estamos considerando á los escándalos, no solo parecen tentaciones sino que efectivamente lo son. El escándalo á que se resistió el joven José de que se acaba de hablar ¿qué era sino una tentacion? Y aquel á que se resistió la casta Su-

adversidad; nada nuevo enseñan á los que preparados ó prevenidos les esperan, mientras que llenan de amargura á los que se hallan desprevenidos y no esperan mas que prosperidad y bienandanza. Enfermedades, cautiverios, ruinas, incendios, todo esto no es para mí cosa imprevisible. Sabia lo variable del medio en que me colocó al nacer la naturaleza. ¡Tantas veces he oido lamentarse de lo mismo en torno mio! ¡Tantas veces han pasado bajo mis ventanas la antorcha y el cirio que preceden á entierros ó funerales prematuros! Cuantas veces he oido el estrepito de un magnífico edificio que se desplomaba. Una sola noche ha bastado para arrancar de este mundo mucho de aquellos á quienes habia yo conocido en el foro en el senado y en otras partes cuantas veces la muerte ha desunido los lazos formados por el afecto. ¡Y me he de admirar que se hayan acercado á mi peligros que por doquier me cercan! La mayoría de los hombres en el momento de embarcarse no se acuerdan de la tempestad. Publio (pues nunca y rehusaré mi asentimiento á un mal autor cuando dice una verdad), Publio, cuyas tragedias y comedias son violentas, dice entre otras cosas «Lo que á uno le sucede puede tambien suceder á los demás». Quien llegue á penetrarse de este pensamiento, quien pueda envisajar todos los males que afligen a otro (y son numerosos) como pudiendo aflijirle á él, cuidará de precaverse contra los mismos mucho antes de que le aflijan. Cuando el peligro llega ó está encima es demasiado tarde ya para combatirle. — No me lo esperaba, dice uno, jamás creí que sucediese tal cosa. — ¿Y por que? ¿Cuales son los riquezas tras las que no se oculta la pobreza, el hambre, la mendicidad? ¿Cual es la alta posicion cuyas insignias no pueden ser reemplazadas por harapos? ¿Donde está la realeza que no tenga ante ella la ruina, el envilecimiento y un amo y un verdugo? Todo eso está bien cerca de uno, no hay distancia del trono á la esclavitud (Id. *De tranq. vitæ*, lib. I.).

sana ¿ qué era sino tentacion tambien? Pues bien, si el escandalo, bajo el punto de vista en que ahora lo tratamos, es una tentacion real y verdaderamente tal, para no ser victimas de la misma, es preciso que nos conduzcamos con respecto á él, del mismo modo como debe uno conducirse con respecto á cualquier otra tentacion. Y ¿ cual es uno de los medios mas eficaces para no caer en la tentacion? pues el tenerlas y huirlas, temiendo y huyendo de todo lo que es causa en nosotros de tentacion y de cuanto puede serlo. Puesto que los escándalos son verdaderas tentaciones, para no escandalizarnos, uno de los mejores medios sera el huir ó evitar los escándalos, así como las personas ó cosas que nos los dan ó puedan darnoslos y los lugares donde principalmente se dan, es decir las reuniones mundanas de toda clase, los bailes, teatros cafés y sitios semejantes de mas ó menos fama.

Os indicaré, enfin, como ultimo medio que se ha de emplear para no escandalizarse, un entero y profundo acontecimiento á nues- tra fé en Dios, segun lo que dice el rey profeta, dirigiendose al Señor: *Los que aman vuestra ley, ¡ oh Dios mio! gozan de perfecta paz, y no tropiezan contra la piedra del escándalo*<sup>1</sup>. Es decir que los que sinceramente aman la ley de Dios, los que se hallan resuel-

1. Babylonii, teste Andrea Tiraquello, t. IV. de Nobilitate, c. 31, nullo utebantur in urbe medico, sed infirmos in foro deponabant, ut de origine malorum pro cautela sua sani consulerent; neque fas erat cuiquam infirmum præterire silentio, quin diligenter exploraret qua quisque laboraret ex morbo: itaque consulebat sanus ægroto, quamvis ipse ratione similem morbum aliquando effugisset, aut alium effugisse sciret. Ecce præclaram medendi methodum, non à medicis, sed infirmis exquisitam! Morbi anime vitia sunt: qui superbia laborat, Luciferum consulat; qui iracundia furit, Cainum querat; qui luxuria tabescit, filium adeat prodigum; qui avaritia corripitur, Judam interroget. Ex præcipiti Luciferi casu, ex mortifero Caini terrore, ex prodigi soribus, ex suspensi crepantisque Judæ spectaculo plus proficiet, quam ab humilis Lazaris, patientissimi Abelis, mundissimi Josephi, etc. exemplis. (PHILIPP. HARTUNG in Dom. vi post Pascha, conc. civ. § 11).

2. Ps. cxviii, 165.

tos seriamente á guardarla en todas sus partes y extension, no se escandalizan del ejemplo de los malos sino que colocan su deber ante y sobre todo. Por dicho medio el ilustre Matatias y sus hijos escaparon al escandalo de que eran objeto. Cuando los enviados del rey Antioco vinieron á invitarle para que abandonase el culto del verdadero Dios y ofrecer sacrificios á los idolos<sup>1</sup> diciendole: *Haz lo que manda el rey, como lo hicieron los demas pueblos y aún los hombres de Judá y los que han permanecido en Jerusalem, y seréis, tu y tus hijos los amigos del rey y seréis colmados de oro y de plata y de numerosos presentes, aquel gran hombre respondió: Aún cuando todos los hombres obedezcan, si quieren, al rey Antioco; aún cuando todos dejen de observar, si bien les place, la ley que guardaron sus padres para someterse á sus órdenes: en cuanto á mi y mis hijos y mis hermanos, obedecemos á la ley de nuestros padres. Dios nos ayude. No nos está permitido dejar la ley y las justicias de Dios. No obedeceremos la orden del rey, no sacrificaremos á los ídolos no seremos infieles á los mandatos de nuestra ley*<sup>1</sup>. Valiendose del mismo medio escapó la casta Susana del escandalo de los dos impudicos viejos: *Antes morir, les dijo, que pecar en presencia del Señor*<sup>2</sup>. Amemonos pues nosotros tambien de esta excelente arma defensiva contra los escándalos. Si cuando se nos presente el mal ó se nos ofrezca, cuando se nos de ejemplo, cuando se nos solicite, cuando se nos aconseje, cuando se nos mande, pensemos que Dios lo prohibe, que Dios que ha de ser un dia nuestra recompensa si le somos fieles, nos castigará eternamente si tenemos la locura de infringir su ley.

*Conclusion.* — En resumen, no debemos escandalizarnos, es decir tomar ocasion de lo que nuestro prójimo hace ó dice para pensar mal, decirle ó hacerle; porque por una parte, las palabras y los actos de que nos escandalizariamos podrian no ser malos, podrian ser buenos acaso, y por lo tanto nuestro pecado se complicaria con un grave juicio temerario; y por otra parte, si nos halla-

4. I. Mach. ii, 18-22. — 2. Dan. xiii, 23.

mos en presencia de un verdadero escandalo, el mal que haríamos en consecuencia de aquello no sería amenguado por esta circunstancia sino que mas bien se agravaría. En cuanto á los medios que hemos de emplear para no escandalizarnos, consisten en no juzgar nunca mal del prójimo, en prevenir los escandalos, huir de los mismos y temerles, en guardar, enfin, á observar por completo la ley divina. Tales son los principios y tales son las instrucciones que nos ha sugerido la consideracion de las enseñanzas dadas por el Salvador á sus apóstoles mandandoles que no se escandalizaran. Retengamos cuidadosamente, amados míos, esos principios é instrucciones. No son tan solo utiles porque se trate de una cosa muy grave en si misma, sino porque todos los dias tenemos ocasion de servirnos de la misma. ; Qué de faltas podría hacernos cometer el olvidar esta verdad! Mas cuantos pecados puede ahorrarnos tambien su constante recuerdo! Una vez mas, retengamoslo bien y no dejemos de servirnos de esas lecciones cuando tengamos de ello necesidad: pocas reglas hay mas adecuadas á procurarnos una vida verdaderamente cristiana y conquistar el cielo. Amen.

## DOMINGO INFRAOCTAVA DE LA ASCENSION

### TERCER DISCURSO

#### Jesus predice a sus apóstoles que seran perseguidos.

##### I. Cumplimento de esta profecía. — II. Causa de las persecuciones.

En el Evangelio que la Iglesia pone en este dia á nuestra consideracion predice Nuestro Señor á sus apóstoles una cosa de que ya muchas veces les habia hablado, á saber, de las persecuciones de que debian ser objeto ántes de morir<sup>1</sup>. Pero mientras que en las

1. Duo sunt in hodierno Evangelio que promittit et predicat Dominus discipulis suis ad speciem inter se admodum diversa, Spiritum Sanc-

precedentes circunstancias no se habia expresado sino en terminos algo vagos y generales; en esta precisamente les manifiesta lo que tendran que sufrir y hasta el espíritu con que se les perseguirá: *Os arrojaran de sus sinagogas, les dice, y hasta vendrá tiempo y no está muy lejano en que quien os quite la vida crètera hacer á Dios un servicio*. Al propio tiempo indicales porque les perseguiran los hombres: *Os trataran así, añade él en efecto, porque no conocen ni á mí Padre ni á mí*. Detengamonos, hermanos míos, para nuestro discurso de esta mañana en la consideracion de esta prediccion del divino Salvador. En una primera reflexion, veamos como se cumplió; y en una segunda, estudiemos la causa general de todos las persecuciones.

##### I. Cumplimiento de la profecía del Salvador anunciando á sus

tum et persecuciones. Quid enim Spiritui Sancto cum persecutionibus; ille a Deo mittitur, hæc ab improbis hominibus plerumque immittuntur; ille consolatur, et gaudio replet animam, illæ desolatione et dolore implent; ille roborat et vivificat, hæc vero frangunt et conficiunt. Verum si penitus rem inspiciamus, nequaquam adversatur Spiritui Sancto persecutio seu tribulatio, sed verius in diapason optime concordat. Etenim Spiritus Sanctus homini immisus testis est e celo hominem esse filium et amicum; tribulatio immissa testis est e terra dem prorsus afferens. De Spiritu s. ait apostolus, ad Rom. viii: *Ipse, Spiritus testimonium reddit spiritui nostro, quod sumus filii Dei*; de tribulatione vero et persecutione ait ad Hebr. xii: *Quem diligit Dominus castigat, flagellat autem omnem filium quem recipit. Quod si extra disciplinam estis, ergo adulteri (græce spurii) et non filii estis*. Deinde, Spiritus Sanctus velut ignis purgat et illustrat animam, ideo in specie ignis venit super apostolos: idem facit tribulatio, idcirco igni celitus misso comparatur a Jerem. Thren. i: *De excelso misit ignem in ossibus meis et erudit me*. Denique, Spiritus s. spirituali gaudio et solatio replet hominem ut diximus, idem facit tribulatio, præsertim quæ ex persecutione oritur, teste s. Jacobo, c. i: *Omne gaudium existimate cum in variis tentationes incideritis*. Duo ergo maxima bona promittit Christus in hodierno Evangelio suis discipulis: unum e celo, alterum e terra. (FABER, *Op. conc. Dom. vi. post Pascha, conc. x.*)